

Pankki - Yleistä

Ranska

Est-ce que je peux retirer de l'argent en [pays] sans payer de commission ?

Kysyt, aiheutuuko tiettyssä maassa tehdyistä rahan nostamisista kuluja

Espanja

¿Puedo sacar dinero en (país) sin pagar comisiones?

Quels sont les frais si je retire de l'argent à un distributeur automatique externe à la banque ?

Kysyt, paljonko rahan nostaminen maksaa jonkun muun kuin oman pankkisi automaateilla

¿Cuáles son las comisiones por usar cajeros automáticos de otros bancos?

Pankki - Pankkitilin avaaminen

Ranska

Je voudrais ouvrir un compte bancaire.

Ilmoitat, että olet avaamassa pankkitiliä

Espanja

Me gustaría abrir una cuenta bancaria.

Je voudrais clôturer mon compte bancaire.

Ilmoitat, että haluat sulkea pankkitilisi

Me gustaría cerrar mi cuenta bancaria.

Est-ce que je peux ouvrir un compte bancaire en ligne ?

Kysyt, voitko avata pankkitilin internetissä

¿Puedo abrir una cuenta bancaria por Internet?

La carte bancaire est-elle une carte de retrait ou une carte de crédit ?

Kysyt, millaisen pankkikortin saat tilin avaamisen yhteydessä

¿Me darán una tarjeta de débito o una tarjeta de crédito?

Est-ce que je peux avoir accès à mes données bancaires depuis mon portable ?

Kysyt, voitko hoitaa pankkiasioitasi matkapuhelimella

¿Puedo acceder a mi cuenta desde el móvil?

Quels types de comptes bancaires avez-vous ?

Kysyt, minkälaisia pankkitilejä on saatavilla

¿Qué tipo de cuentas bancarias ofrecen?

compte courant

Tilityyppi

cuenta corriente

compte d'épargne

Tilityyppi

cuenta de ahorros

compte personnel
Tilityyppi

cuenta personal

compte commun
Tilityyppi

cuenta conjunta

livret jeune
Tilityyppi

cuenta infantil

compte en devise étrangère
Tilityyppi

cuenta en moneda extranjera

compte professionnel
Tilityyppi

cuenta comercial

compte pour les étudiants
Tilityyppi

cuenta para estudiantes

Y a-t-il des frais mensuels pour le compte ?
Kysyt, aiheutuuko tilin käytöstä kuukausikuluja

¿Hay que pagar comisiones mensuales?

Quels sont les frais pour les transferts
internationaux ?

**¿Cuáles son las comisiones por las transferencias
internacionales?**

Kysyt, muodostuuko kansainvälisistä tilisiirroista kuluja

Y a-t-il une assurance en cas de perte ou de vol de
ma carte ?

**¿Hay algún seguro en caso de robo o pérdida de mi
tarjeta?**

Kysyt, korvaako vakuutus, jos korttisi katoaa tai varastetaan

Est-ce que je reçois un chéquier ?

¿Dan ustedes un talonario de cheques con la cuenta?

Kysyt, saatko sekkivihkon tilin mukana

Quel est le taux d'intérêt ?

¿Cuáles son las tasas de interés sobre el ahorro?

Pyydät tietoa talletuskoroista

Quelle protection offrez-vous contre la fraude
bancaire ?

¿Cómo me pueden proteger de los fraudes?

Kysyt, mitä toimenpiteitä pankki tekee, jos joudut petoksen uhriksi

J'ai perdu ma carte bancaire.

Ilmoitat, että olet hukannut luottokorttisi

He perdido mi tarjeta de crédito.

Ma carte bancaire a été volée.

Ilmoitat, että luottokorttisi varastettiin

Me han robado la tarjeta de crédito.

Pouvez-vous faire opposition sur mon compte ?

Kysyt, voiko pankki sulkea pankkitilisi

¿Pueden bloquear mi cuenta?

J'ai besoin d'une nouvelle carte bancaire.

Ilmoitat, että tarvitset uuden pankkikortin

Necesito una tarjeta nueva.

Pankki - Taloudellinen apu

Ranska

Je voudrais avoir des renseignements sur les prêts.

Kysyt lisätietoa lainoista

Espanja

Me gustaría informarme sobre sus préstamos.

Quels sont les taux d'intérêt ?

Kysyt lisätietoa korkotasosta

¿Cuáles son sus tasas de interés?

Je voudrais des renseignements sur les prêts hypothécaires.

Kysyt lisätietoa asuntolainoista

Me gustaría informarme sobre sus hipotecas.

Je voudrais m'entretenir avec un conseiller hypothécaire.

Kysyt, voisitko puhua asuntolainaneuvojan kanssa

Me gustaría hablar con un asesor hipotecario.

J'achète ma première propriété.

Ilmoitat, että olet ostamassa ensimmäistä taloasi

Me voy a comprar mi primera casa.

J'achète une seconde propriété.

Ilmoitat, että olet ostamassa toista kiinteistöäsi

Me voy a comprar una segunda residencia.

Je voudrais renouveler un prêt hypothécaire.

Ilmoitat, että haluat uuden asuntolainan

Me gustaría rehipotecar mi casa.

Je voudrais passer en revue mon prêt hypothécaire.

Ilmoitat, että haluat käydä läpi asuntolainasi tilanteen

Me gustaría revisar mi hipoteca actual.

J'achète une propriété à mettre en location.

Ilmoitat, että olet ostamassa asuntoa vuokrattavaksi

Voy a comprar una propiedad para alquilarla.

Mes revenus annuels bruts s'élèvent à _____.

Ilmoitat vuosittaiset bruttotulosi

Mis ingresos brutos anuales ascienden a _____.

Pankki - Vakuutus

Ranska

Je voudrais souscrire à une assurance.

Ilmaiset, että olet kiinnostunut vakuutuksesta

Espanja

Me gustaría contratar un seguro.

assurance habitation

Vakuutuksen tyyppi

seguro de hogar

assurance voyage

Vakuutuksen tyyppi

seguro de viaje

assurance vie

Vakuutuksen tyyppi

seguro de vida

assurance maladie

Vakuutuksen tyyppi

seguro de salud

assurance auto

Vakuutuksen tyyppi

seguro de coche

assurance vétérinaire

Vakuutuksen tyyppi

seguro de mascotas

assurance vol

Vakuutuksen tyyppi

seguro de robo

protection hypothécaire

Vakuutuksen tyyppi

seguro hipotecario

assurance étudiant

Vakuutuksen tyyppi

seguro de bienes para estudiantes

assurance collective

Vakuutuksen tyyppi

seguro colectivo

assurance de biens

Vakuutuksen tyyppi

seguro de bienes

assurance inondation

Vakuutuksen tyyppi

seguro de inundaciones

assurance incendie

Vakuutuksen tyyppi

seguro de incendios

Pendant combien de mois serai-je couvert(e) ?

Kysyt, kuinka monta kuukautta vakuutuksesi on voimassa

¿Cuántos meses me cubre el seguro?

Quel est le coût de l'assurance ?

Tiedustelet, kuinka paljon vakuutus maksaa

¿Cuánto cuesta el seguro?